KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2562/90

af 30. juli 1990

om visse gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 2504/88 om frizoner og frilagre

KOMMISSIONEN FOR DE EUOROPÆISKE FÆLLESKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2504/88 af 25. juli 1988 om frizoner og frilagre (1), særlig artikel 19, og

ud fra følgende betragtninger:

Normalt føres der ikke toldtilsyn og -kontrol inden for en frizone eller et frilager; der bør skabes det bedste grundlag for, at toldmyndighederne kan føre tilsyn og kontrol ved afgrænsningen af frizonerne og frilagrene; det er derfor nødvendigt at fastsætte visse bestemmelser vedrørende indhegningen af frizonerne og vedrørende de lokaler, som udgør frilagrene;

artikel 3, stk. 4 i forordning (EØF) nr. 2504/88, fastsætter, at en kopi af transportdokumentet, der skal følge med varerne, når de tilføres eller fraføres en frizone eller et frilager, overdrages til toldmyndighederne eller holdes til deres disposition; ved denne tilførsel eller fraførsel foretages der normalt ingen toldformaliteter, og kun i særlige tilfælde og i den næringsdrivendes egen interesse skal varerne fremvises for toldmyndighederne og skal der indgives en angivelse til disse; det er nødvendigt at fastsætte gennemførelsesbestemmelser vedrørende varers tilførsel og fraførsel;

den omstændighed, at der generelt ikke føres toldkontrol inden for frizoner og frilagre, må på den ene side ikke udelukke muligheden for toldmyndighederne for at føre kontrol i særlige tilfælde, og det er på den anden side en forudsætning, at de næringsdrivende, som udøver virksomhed i en frizone eller et frilager, samt selve denne virksomheds art byder på den største sikkerhed mod, at varer forbruges eller benyttes på andre betingelser end dem, der gælder for resten af Fællesskabets toldområde; det er nødvendigt at fastsætte visse bestemmelser vedrørende opførelse af bygninger i frizoner og at fastsætte visse forpligtelser, som de næringsdrivende skal opfylde, før de påbegynder deres virksomhed i en frizone eller et frilager, særlig hvad angår godkendelse af deres lagerregnskab; det er endvidere nødvendigt at fastsætte regler, som skal overholdes ved dette regnskabs førelse;

det bør fastsættes, at bestemmelserne i Kommissionens forordning (EØF) nr. 3787/86 (2), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1325/89 (3), anvendes tilsvarende ved annullering eller tilbagekaldelse af godkendelsen af lagerregnskabet; det er hensigtsmæssigt at fastsætte, at godkendelsen kan ændres eller tilbagekaldes i andre tilfælde, særlig hvor der påvises gentagne tilfælde af varers bortkomst, som ikke kan begrundes på tilfredsstillende måde;

de bør ikke lægges begrænsninger for de sædvanlige behandlinger, som kan foretages i en frizone eller et frilager med henblik på at sikre varernes bevarelse, forbedre deres udseende eller handelskvalitet eller forberede deres distribution eller videresalg, for ikke at hæmme virksomheden i frizonerne og frilagrene; i betragtning af, at forarbejdning under toldkontrol kan finde sted i en frizone eller et frilager, må denne frihed ikke bevirke uberettigede fordele i importafgiftsmæssig henseende; der bør derfor fastsættes særlige regler for forudgående anmodning om tilladelse til at foretage sådanne sædvanlige behandlinger;

det bør præciseres, efter hvilken procedure varer kan overgå til fri omsætning i frizonen eller frilageret; alle de nødvendige oplysninger til, at der kan føres kontrol hermed, bør fremgå af den næringsdrivendes lagerregnskab; der bør derfor følges en forenklet procedure i disse tilfælde af varers overgang til fri omsætning;

det bør præciseres, hvilke procedurer der skal gælde for fællesskabsvarer, for hvilke der i specifikke fællesskabsforskrifter som følge af deres anbringelse i en frizone eller et frilager anvendes foranstaltninger i princippet i tilslutning til deres udførsel;

artikel 24 i forordning (EØF) nr. 2504/88 fastsætter, at nævnte forordning bringes i anvendelse et år efter ikrafttrædelsen for nærværende forordning, der er fastsat til den 1. januar 1991; tidspunktet for nærværende forordnings anvendelse bør derfor fastsættes til den 1. januar 1992;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Udvalget for Toldoplag og Frizoner —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

AFSNIT I

ALMINDELIGE BESTEMMELSER

Artikel 1

I denne forordning forstås ved:

a) grundforordning: forordning (EØF) nr. 2504/88

(1) EFT nr. L 225 af 15. 8. 1988, s. 8.
(2) EFT nr. L 350 af 12. 12. 1986, s. 14.
(3) EFT nr. L 133 af 17. 5. 1989, s. 6.

b) erhvervsdrivende: enhver person, som varetager oplagring, bearbejdning, forarbejdning, salg eller køb af varer i en frizone eller et frilager

c) tilsyn: toldmyndighedens generelle tilsyn med overholdelsen af de gældende forskrifter for frizoner og frilagre

d) kontrol: gennemførelse af særlige handlinger, såsom varekontrol, kontrol af dokumenters tilstedeværelse og deres ægthed, undersøgelse af virksomhedernes regnskaber og andre bøger, kontrol af transportmidler, kontrol af personer, gennemførelse af administrative undersøgelser o.lign. med henblik på at sikre overholdelse af de gældende forskrifter for frizoner og frilagre

e) landbrugsprodukter: produkter henhørende under de forordninger, der er omhandlet i artikel 1 i Rådets forordning (EØF) nr. 565/80 af 4. marts 1980 om forudbetaling af eksportrestitutioner for landbrugsprodukter (1); varer henhørende under Rådets forordning (EØF) nr. 3033/80 (2) (varer fremstillet af landbrugsprodukter) og (EØF) nr. 3035/80 (3) (landbrugsprodukter, som udføres i form af varer, der ikke omfattes af Traktatens bilag II) sidestilles med landbrugsprodukter

f) forudbetaling: betaling af et beløb svarende til eksportrestitutionen forud for varernes udførsel, når en sådan betaling er fastsat i forordning (EØF) nr. 565/80.

g) varer med præfinansiering: alle varer, der skal udføres i uforandret stand, og som er genstand for forudbetaling, uanset varens betegnelse i henhold til de gældende fællesskabsforskrifter for forudbetaling.

h) basisprodukt med præfinansiering: alle produkter, som skal udføres efter en forarbejdning, der går ud over en i artikel 20 nævnt behandling, i form af forarbejdede varer, og som er genstand for forudbetaling

i) forarbejdede varer: alle produkter eller varer, der er opnået på grundlag af et basisprodukt med præfinansiering, uanset deres betegnelse i henhold til de gældende fællesskabsforskrifter for forudbetaling.

Artikel 2

1. De handelspolitiske foranstaltninger, der er omhandlet i grundforordningens artikel 1, stk. 2, litra a), er ikke-toldmæssige foranstaltninger, der er fastlagt som led i den fælles handelspolitik.

2. Hvor Fællesskabets retsakter indeholder bestemmelse om de i stk. 1 nævnte foranstaltninger:

a) ved varers overgang til fri omsætning, finder de ikke anvendelse hverken ved indførsel af varer i en frizone eller et frilager eller på noget tidspunkt under deres opbevaring heri

b) ved indførsel af varer (ankomst til Fællesskabets toldområde), bringes de i anvendelse ved inførslen i frizoner og frilagre af ikke-fællesskabsvarer

c) ved udførsel af varer, finder de anvendelse ved udførsel fra Fællesskabets toldområde af fællesskabsvarer fra en frizone eller et frilager; sidstnævnte vare underkastes særligt tilsyn fra toldmyndighedernes side.

Artikel 3

Enhver kan anmode om indretning af en del af Fællesskabets toldområde som frizone eller om oprettelse af et frilager.

Bestående frizoner i Fællesskabet, der er i funktion på tidspunktet for forordningens udstedelse, er opregnet i bilag I.

Medlemsstaterne meddeler Kommissionen, hvilke frizoner de har indrettet eller som allerede er indrettet og sættes i funktion, samt de frilagre til hvis oprettelse og funktion de har givet tilladelse, uanset disses betegnelse. Kommissionen offentliggør disse oplysninger i *De Europæiske Fællesskabers Tidende,* serie C.

Artikel 4

Indhegningen af frizonen eller frilagerets lokaler skal være af en sådan beskaffenhed, at de kompetente toldmyndigheder ubesværet kan føre tilsyn uden for frizonen eller frilageret og at uretmæssig fraførsel af varer fra frizonen eller frilageret umuliggøres.

Området umiddelbart uden for indhegningen skal indrettes således, at toldmyndighederne kan føre passende tilsyn hermed. Adgang til dette område sker med stiltiende tilladelse fra toldmyndighederne.

Artikel 5

1. Ansøgning om tilladelse til at opføre en bygning i en frizone skal indgives skriftligt.

2. I den i stk. 1 nævnte ansøgning skal det nærmere angives, hvilken virksomhed der skal udøves i bygningen, samt alle andre oplysninger, der sætter toldmyndighederne i stand til at vurdere muligheden for at indrømme tilladelsen.

3. Toldmyndighederne giver tilladelsen, når anvendelsen af toldforskrifterne ikke hindres.

(1) EFT nr. L 62 af 7. 3. 1980, s. 5.
(2) EFT nr. L 323 af 29. 11. 1980, s. 1.
(3) EFT nr. L 323 af 29. 11. 1980, s. 27.

4. Stk. 1, 2 og 3 anvendes også i tilfælde af ombygning af en bygning i en frizone eller af en bygning, som udgør et frilager.

Artikel 6

Uden af dette berører bestemmelserne vedrørende tilsyn i grundforordningens artikel 3, stk. 1, foretager toldmyndighederne den i nævnte artikels stk. 2 og 4 omhandlede kontrol i form af stikprøvekontrol, hver gang den har tvivl med hensyn til overholdelsen af de gældende forskrifter.

AFSNIT II

UDØVELSE AF AKTIVITETER I EN FRIZONE ELLER ET FRILAGER OG GODKENDELSE AF LAGERREGNSKAB

Artikel 7

Aktiviteter, herunder varernes omladning, som omhandlet i grundforordningens artikel 7, stk. 1, skal anmeldes til toldmyndighederne på forhånd, jf. dog grundforordningens artikel 7, stk. 2 og 3.

For den i grundforordningens artikel 11, stk. 1, nævnte virksomheds vedkommende består anmeldelsen i indgivelsen af anmodningen om godkendelse at det i artikel 10 omhandlede lagerregnskab.

Artikel 8

Den erhvervsdrivende drager omsorg for, at de personer, han beskæftiger ved udøvelsen af sin virksomhed, overholder toldlovgivningen.

Artikel 9

1. Enhver erhvervsdrivende skal, inden han påbegynder sin virksomhed i en frizone eller et frilager, opnå toldmyndighedernes godkendelse af det i grundforordningens artikel 11 omhandlede lagerregnskab.

2. Den i stk. 1 nævnte godkendelse indrømmes kun personer, som frembyder den nødvendige sikkerhed for anvendelsen af bestemmelserne vedrørende frizoner og frilagre.

Artikel 10

1. Den i artikel 9 nævnte anmodning om godkendelse, i det følgende benævnt »anmodningen«, indgives skriftligt til de af den medlemsstat, hvor frizonen eller frilageret er beliggende, udpegede toldmyndigheder. Medlemsstaterne meddeler Kommissionen, hvilke toldmyndigheder de har udpeget. Kommissionen offentliggør disse oplysninger i *De Europæiske Fællesskabers Tidende,* serie C.

2. Det skal fremgå af anmodningen, hvilken virksomhed blandt de i grundforordningens artikel 11, stk. 1, opregnede aktiviteter der planlægges. Anmodningen skal indeholde en detaljeret beskrivelse af det lagerregnskab, der føres eller skal føres, samt arten og den toldmæssige status af de varer, som nævnte virksomhed vedrører, samt alle andre oplysninger, som er nødvendige til, at toldmyndighederne kan sikre sig, at bestemmelserne vedrørende frizoner og frilagre anvendes korrekt.

3. Anmodningerne og de dertil knyttede dokumenter opbevares af toldmyndighederne i mindst tre år fra udgangen af det kalenderår, i hvilket den erhvervsdrivende har indstillet sin virksomhed i frizonen eller frilageret.

Artikel 11

Godkendelsen af lagerregnskabet meddeles skriftligt, dateret og underskrevet.

Godkendelsen meddeles ansøgeren.

En kopi af godkendelsen opbevares i den i artikel 10, stk. 3, omhandlede periode.

Artikel 12

1. Bestemmelserne i forordning (EØF) nr. 3787/86 finder tilsvarende anvendelse ved annullering og tilbagekaldelse af en godkendelse af lagerregnskabet.

2. Godkendelsen ændres eller tilbagekaldes af toldmyndighederne, når disse i medfør af grundforordningens artikel 7, stk. 2 og 3, forbyder den person, som godkendelsen er meddelt, at udøve en given virksomhed i frizonen eller frilageret.

3. Godkendelsen tilbagekaldes af toldmyndighederne, hvis der påvises gentagne tilfælde af varers bortkomst, som ikke kan begrundes på tilfredsstillende måde.

4. Hvis godkendelsen tilbagekaldes, kan den virksomhed, som lagerregnskabet vedrører, ikke længere udøves i frizonen eller frilageret.

AFSNIT III

TILFØRSEL AF VARER TIL FRIZONER ELLER FRILAGRE

Artikel 13

Varer, som tilføres en frizone eller et frilager, skal hverken frembydes for eller angives til toldvæsenet ved deres tilførsel, jf. artikel 15 og 16 samt bestemmelserne i afsnit VI.

Alle varer, der tilføres de steder, som benyttes til udøvelsen af aktiviteten, indføres straks i det i artikel 9 omhandlede lagerregnskab.

Artikel 14

Det i grundforordningens artikel 3, stk. 4, omhandlede transportdokument er ethvert dokument vedrørende transporten, såsom fragtseddel, følgeseddel, manifest, forsendelsesbevis, når det giver alle de til identificering af varerne nødvendige oplysninger.

Artikel 15

1. Når varer, som er henført under en toldprocedure, skal frembydes for toldmyndighederne i medfør af grundforordningens artikel 5, stk. 2, litra a), skal det relevante toldokument frembydes sammen med varerne, medmindre der eventuelt gælder forenklede procedurer i forbindelse med den toldprocedure, som skal afsluttes.

2. Hvis en procedure for aktiv forædling eller midlertidig indførsel afsluttes ved henførsel af forædlingsprodukter eller indførselsvarer under proceduren for fællesskabsforsendelse, ekstern procedure, efterfulgt af indførsel i en frizone eller et frilager med henblik på senere udførsel fra Fællesskabets toldområde, foretager toldmyndigheden en stikprøvekontrol for at sikre sig, at de i artikel 19, litra f), omhandlede angivelser er indført i lagerregnskabet.

Den sikrer sig tillige i tilfælde af vareoverførsler mellem to erhervsdrivende inden for frizonen, at disse angivelser indføres i modtagerens lagerregnskab.

Artikel 16

Når varer har været genstand for en beslutning om indrømmelse af godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter, hvorved det tillades, at varerne anbringes i frizone eller frilager, udsteder toldmyndighederne den attest, der er omhandlet i artikel 8, stk. 5, i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1574/80 af 20. juni 1980 om gennemførelsesbestemmelser til artikel 16 og 17 i Rådets forordning (EØF) nr. 1430/79 om godtgørelse af eller fritagelse for import- eller eksportafgifter [1].

Artikel 17

For varer, der er undergivet eksportafgifter eller andre bestemmelser vedrørende udførsel, og hvis tilstedeværelse toldmyndighederne i henhold til grundforordningens artikel 5, stk. 3, kan kræve at blive underrettet om, må der ikke kræves fremlagt noget dokument ved disse varers indførsel i frizonen eller frilageret eller foretages nogen systematisk og generel kontrol af varer, der indføres heri, jf. dog artikel 27.

[1] EFT nr. L 161 af 26. 6. 1980, s. 3.

Artikel 18

Når der indgives en anmodning i henhold til grundforordningens artikel 5, stk. 4, udsteder toldmyndighederne en attest vedrørende de i frizone eller frilager anbragte varers status som fællesskabsvarer eller ikke-fællesskabsvarer på grundlag af en formular, der er i overensstemmelse med modellen og bestemmelserne i bilag II.

AFSNIT IV

FRIZONENS ELLER FRILAGERETS FUNKTION

Artikel 19

1. Den erhvervsdrivende, som fører det efter artikel 9 godkendte lagerregnskab, bogfører heri alle de nødvendige oplysninger til kontrol med den korrekte anvendelse af toldforskrifterne.

2. Den erhvervsdrivende underretter toldmyndighederne om ethvert konstateret tilfælde af varers bortkomst, som ikke kan tilskrives naturlige årsager.

3. Lagerregnskabet skal navnlig indeholde følgende oplysninger, jf. dog artikel 29:

a) oplysninger vedrørende mærker, numre, kollienes antal og art, varemængde og -beskrivelse efter den sædvanlige handelsbetegnelse og i givet fald containerens identifikationsmærker

b) de nødvendige oplysninger til at følge varerne, særlig med hensyn til, hvor de opbevares

c) en henvisning til det benyttede eksportdokument ved varernes tilførsel og fraførsel

d) en henvisning til deres toldmæssige status og i givet fald til det i artikel 16 omhandlede dokument, som attesterer denne status

e) oplysninger vedrørende de sædvanlige behandlinger

f) hvis indførslen i frizonen eller frilageret tjener som afslutning af proceduren for aktiv forædling eller for midlertidig indførsel eller som afslutning af fællesskabsforsendelsesproceduren, ekstern procedure, som på sin side har tjent som afslutning af disse procedurer, de angivelser, som er fastsat i henholdsvis:

— artikel 71 i Rådets forordning (EØF) nr. 3677/86 af 24. november 1986 om visse gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 1999/85 om aktiv forædling [2]

— artikel 17, stk. 2, i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1751/84 af 13. juni 1984 om visse gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 3599/82 om ordningen vedrørende midlertidig indførsel [3]

[2] EFT nr. L 351 af 12. 1. 1986, s. 1.
[3] EFT nr. L 171 af 29. 6. 1984, s. 1.

g) oplysninger om varer, som i tilfælde af overgang til fri omsætning eller midlertidig indførsel ikke underkastes importafgifter eller handelspolitiske foranstaltninger, og hvis anvendelse eller bestemmelse skal kontrolleres.

4. Skal der føres regnskab som led i en toldprocedure, skal oplysningerne i dette regnskab ikke indføres i det i stk. 1 nævnte lagerregnskab.

Artikel 20

1. De i grundforordningens artikel 8, litra a), omhandlede sædvandlige behandlinger er dem, som er defineret i bilag IV til Kommissionens forordning (EØF) nr. 2561/90 (1).

2. Hvis der opstår en fordel i importafgiftsmæssig henseende i forbindelse med ikke-fællesskabsvarer, som er blevet underkastet en behandling, i forhold til afgifterne på varerne før behandlingen, som følge af denne behandling, må behandlingen kun foretages, hvis den i grundforordningens artikel 13, stk. 2, omhandlede anmodning indgives samtidig med anmodningen om tilladelse i henhold til artikel 35, stk. 1 og 2, i forordning (EØF) nr. 2561/90 (toldoplag).

3. Hvis behandlingen bevirker et importafgiftsbeløb, som er højere end importafgiften for varerne inden behandlingen, kræves der ikke tilladelse til behandlingen, og den pågældende kan ikke indgive den i grundforordningens artikel 13, stk. 2, omhandlede anmodning.

Artikel 21

Når ikke-fællesskabsvarer henføres under proceduren for aktiv forædling eller for forarbejdning under toldkontrol i en frizone eller et frilager, finder bestemmelserne i Rådets forordning (EØF) nr. 1999/85 af 16. juli 1985 om aktiv forædling (2) henholdsvis Rådets forordning (EØF) nr. 2763/83 af 26. september 1983 om bevilling til under toldkontrol at forarbejde varer, før de bringes i fri omsætning (3) henholdsvis de bestemmelser der vedtages i overensstemmelse med artikel 8, litra b) og c), i grundforordningen, anvendelse.

Artikel 22

Medlemsstaterne meddeler Kommissionen de tilpasninger af retningslinjerne for kontrol med proceduren for aktiv forædling og for forarbejdning under toldkontrol, som de fastsætter i medfør af grundforordningens artikel 8, litra b) og c).

Artikel 23

1. Når ikke-fællesskabsvarer overgår til fri omsætning inden for en frizone eller i et frilager, finder proceduren i artikel 48, stk. 1, litra c), i forordning (EØF) nr. 2561/90 (toldoplag) anvendelse uden forudgående tilladelse fra toldmyndighederne, jf. dog grundforordningens artikel 10, stk. 3. I Så fald gælder godkendelsen af det i artikel 11 nævnte lagerregnskab også benyttelse af dette lagerregnskab til at føre kontrol ved den forenklede procedure for overgang til fri omsætning.

2. Den erhvervsdrivende attesterer ved det i bilag II omhandlede dokument, at de varer, som overgår til fri omsætning som omhandlet i stk. 1, har status som fællesskabsvarer.

AFSNIT V

FRAFØRSEL AF VARER FRA FRIZONER OG FRILAGRE

Artikel 24

Fraførsel af varer fra de steder, der benyttes til udøvelsen af aktiviteter, bogføres straks i det i artikel 9 omhandlede lagerregnskab, således at lagerregnskabet kan tjene som grundlag for toldmyndighedernes kontrol efter artikel 26.

Artikel 25

Uden at dette berører procedurerne i forbindelse med tilfælde, hvor udførslen er undergivet eksportafgifter eller de ved eksport gældende handelspolitiske foranstaltninger samt bestemmelserne i afsnit VI, skal varerne ved direkte udførsel fra Fællesskabets toldområde hverken frembydes for eller angives til toldvæsenet.

Artikel 26

For at sikre, at bestemmelserne vedrørende udførsel eller afsendelse, som gælder for varer, der fraføres frizonen eller frilageret, og som er omhandlet i artikel 24, overholdes, foretager toldmyndighederne stikprøvekontrol af den erhversdrivendes lagerregnskab, jf. dog artikel 31.

AFSNIT VI

SÆRLIGE BESTEMMELSER VEDRØRENDE EF-LANDBRUGSPRODUKTER

Artikel 27

1. Varer med præfinansiering, som anbringes i frizone eller frilager i henhold til artikel 5, i forordning (EØF) nr. 565/80, frembydes for og angives til toldvæsenet.

(1) Se side 1 i denne Tidende.
(2) EFT nr. L 188 af 20. 7. 1985, s. 1.
(3) EFT nr. L 272 af 5. 10. 1983, s. 1.

2. Den i stk. 1 omhandlede angivelse foretages i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 57 i forordning (EØF) nr. 2561/90 (toldoplag).

Artikel 28

Det i artikel 9 omhandlede lagerregnskab skal ud over de angivelser, der er anført i artikel 19, omfatte tidspunktet for anbringelsen af varer med præfinansiering i frizonen eller frilageret samt en henvisning til indførselsangivelsen.

Artikel 29

Artikel 59 i forordning (EØF) nr. 2561/90 (toldoplag) finder anvendelse på behandlinger af varer med præfinansiering.

Artikel 30

Forarbejdning af basisprodukter med præfinansiering finder sted i en frizone eller i et frilager som omhandlet i artikel 4 i forordning (EØF) nr. 565/80.

Artikel 31

1. Varer med præfinansiering skal angives til udførsel og forlade Fællesskabets toldområde inden for de frister, der er fastsat i fællesskabsforskrifterne vedrørende landbruget.

2. Den i stk. 1 omhandlede angivelse skal udfærdiges i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 62 i forordning (EØF) nr. 2561/90 (toldoplag).

3. Toldmyndighederne foretager stikprøvekontrol på grundlag af lagerregnskabet for at sikre sig, at de i stk. 1 omhandlede frister er overholdt, jf. dog Rådets forordning (EØF) nr. 386/90 af 12. februar 1990 om kontrol i forbindelse med udførsel af landbrugsprodukter, der giver ret til udbetaling af restitutioner eller andre beløb (1).

AFSNIT VII

OVERGANGSBESTEMMELSER OG AFSLUTTENDE BESTEMMELSER

Artikel 32

I en frizone eller et frilager kan der oprettes et proviant« eringsoplag i henhold til artikel 38 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 3665/87 af 27. november 1987 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for landbrugsprodukter (2).

Artikel 33

1. Artikel 5, stk. 1, finder ikke anvendelse på bygninger, som på tidspunktet for denne forordnings udstedelse befinder sig i frizoner eller udgør frilagre, når toldmyndighederne kan føre passende tilsyn hermed.

2. Erhvervsdrivende, som allerede udøver aktiviteter i frizoner og frilagre, skal inden den 1. januar 1992 indgive den i artikel 9 omhandlede anmodning om godkendelse af lagerregnskabet.

Artikel 34

Denne forordning træder i kraft den 1. januar 1991.

Den anvendes fra den 1. januar 1992.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 30. juli 1990.

På Kommissionens vegne

Christiane SCRIVENER

Medlem af Kommissionen

(1) EFT nr. L 42 af 16. 2. 1990, s. 6.
(2) EFT nr. L 351 fa 14. 12. 1987, s. 1.

BILAG I

Bestående frizoner i Fællesskabet, der er i funktion på tidspunktet for forordningens udstedelse:

DANMARK:	Københavns Frihavn
FORBUNDSREPUBLIKKEN TYSKLAND:	Freihafen Bremen Freihafen Bremerhaven Freihafen Cuxhaven Freihafen Emden Freihafen Hamburg Freihafen Kiel
DEN HELLENSKE REPUBLIK:	Ελεύθερη Ζώνη Ηρακλείου Ελεύθερη Ζώνη Πειραιά Ελεύθερη Ζώνη Θεσσαλονίκης
SPANIEN:	Zona franca de Barcelona Zona franca de Cádiz Zona franca de Vigo
IRLAND:	Ringaskiddy Free Port Shannon Free Zone
ITALIEN:	Punto franco di Trieste Punto franco di Venezia
PORTUGAL:	Zona franca da Madeira (Caniçal) Zona franca de Sines
DET FORENEDE KONGERIGE:	West Midlands Freeport (Birmingham) Liverpool Freeport Southampton Freeport Ronaldsway Airport (Ballasala, Isle of Man)

1 Bevillingshaver (navn og fuldstændig adresse):	**ATTESTERING AF DE I FRIZONEN ELLER FRILAGERET ANBRAGTE VARERS TOLDMÆSSIGE STATUS** **Nr.**
2 Toldsted:	**ORIGINAL**

3 Løbenummer — Kollienes mærker og numre, antal og art — Mængde og varebeskrivelse:

4 De i rubrik nr. 3 beskrevne varer er (1):

— fællesskabsvarer

— ikke-fællesskabsvarer

5 Sted og dato: Underskrift og toldstedets stempel:	*NB:* (1) Det ikke benyttede overstreges, således at enhver senere ændring umuliggøres

BESTEMMELSER VEDRØRENDE ATTESTERINGEN AF DE I FRIZONER ELLER FRILAGRE ANBRAGTE VARERS TOLDMÆSSIGE STATUS

1. Den formular, på hvilken attesteringen af de i en frizone eller et frilager anbragte varers toldmæssige status udfærdiges, trykkes på hvidt træfrit skrivefast papir af en vægt på mellem 40 og 65 g pr. m².

2. Formularens format skal være 210 × 297 mm.

3. Trykningen af formularerne påhviler medlemsstaterne. Formularen forsynes med et serienummer med henblik på identifikation.

4. Formularen trykkes på et af Fællesskabets officielle sprog, som angives af toldmyndighederne i den medlemsstat, hvor attesten udstedes. Rubrikkerne udfyldes på et af Fællesskabets officielle sprog, som angives af toldmyndighederne i den medlemsstat, hvor formularen udstedes.

5. Der må ikke forekomme udraderinger eller overskrivninger på formularen. Eventuelle ændringer i formularen skal foretages ved overstregning af de fejlagtige angivelser med tilføjelse i givet fald af de korrekte angivelser. Alle sådanne ændringer skal attesteres af den, som udfærdiger attesten, og påtegnes af toldmyndigheden.

6. Vareposterne i formularen skal anføres efter hinanden med enkelt linjeafstand, og foran hver varepost anføres der et løbenummer. Umiddelbart efter sidste varepost anbringes der en vandret linje. Den ikke benyttede plads udfyldes med en streg, således at eventuelle senere tilføjelser umuliggøres.

7. Formularens behørigt udfyldte original og en kopi heraf indgives til toldstedet ved varernes tilførsel til frizonen eller frilageret eller ved indgivelsen af toldangivelsen, alt efter omstændighederne. Efter påtegning af formularen opbevarer toldstedet kopien af attesten.

8. Når attesten udstedes af den erhvervsdrivende i medfør af artikel 23, stk. 2, kan rubrik nr. 5:

   — på forhånd være forsynet med toldstedets stempel og en ved dette toldsted ansat embedsmands underskrift, eller

   — stemples af den erhvervsdrivende med et særligt metalstempel, som er godkendt af toldmyndighederne.

Den erhvervsdrivende opbevarer kopien af attesten sammen med sit lagerregnskab.